金利源興記
GIM LEE YUEN HING KEE

……洪出市[illegible]相宜
現又辦到大帮
油糖茶雜貨正
地道藥材著名
丸散種種俱備
取價從廉如蒙
光顧感佩莫名
自當快捷應命
無悞也

總經理林畢振謹啟

君倘一試用擻地[illegible]

Chantecler
CIGARETTE PAPERS

中興公司
CHONG
214 Centr
CALG

國產貨品

油糖茶米
批發相宜

▲利達[illegible]廿八年職員

▲伍德[illegible]日昨撰文批評英政府對於日英事件　任由日方向世界各報發表不備質[illegible]之意見　未有採取反抗步驟[illegible]亦能[illegible]之官方代言人來華[illegible]權力及使[illegible]俾能任日力發表言論[illegible]後廿[illegible]小時內　查究其有無根據　任由別國設[illegible]本國面報之以沉默　此時期巳不存在　今日英政府應採取適當驟步　保護自已及[illegible]特[illegible]用式力　日用世界輿論[illegible]發生[illegible]久[illegible]之外部[illegible]發[illegible]力行有所宣佈　但此時反攻日本之諸[illegible]巳不可能　日有時利益[illegible]已被其損害[illegible]的事件又發生矣　此種情形　必須力謀補救　如英政府組織一有效之宣傳機關[illegible]英政府之意見　必能[illegible]世界公佈[illegible]及[illegible]搜[illegible]證據[illegible]有事件之[illegible]

◎小津電

秘密開往關外

[illegible]月九日上海訊　外息　連日自小津等地秘密開往關外之敵軍極衆　在張家口等處[illegible]積極佈置[illegible]動員車進襲[illegible]綏等地[illegible]敵[illegible]由各杉山元　巳秘密飛[illegible]北行[illegible]會議　指示機務　於北[illegible]車因受傷◎[illegible]之影響　路人恐怖狀態　日侵華軍事[illegible]

[illegible]彼等常常在的力[illegible]有機會[illegible]答前　已將担[illegible]

按摩[illegible]

介紹皇家醫生[illegible]醫聖藥·中製有花柳搜毒丸[illegible]藥粉·久年風濕及打傷[illegible]血酒·拾[illegible]兩樽以上貳元·白濁洗射水·新島皮膚濕瘡·膿[illegible]

[illegible] Pender [illegible]
Vancouver, B.C.
麥文字

舉操氏實驗萬應搜毒藥精

雲埠
舉操氏藥行
GU TAO SHE
432 Columbia Ave.,
Vancouver, B.C. Can.

新舊花柳搜毒藥精
（全是牛黃色　買者注辨明）

每樽五[illegible]

此藥專治　黃白濁
小便刺痛　[illegible]
或紅或腫　橫弦芭巢
便毒魚口　各種疔毒
睾丸腫痛　陰囊腫脹
久年餘毒　紅点紅粒
時起時止　筋骨疼痛
楊梅結毒　週身破爛
面部浮腫　虫行蟻咬
[illegible]　[illegible]斑点
皮膚血[illegible]　諸[illegible]內毒

[illegible]無[illegible]郵費寄毛不受（COD）見諒

○人參鹿茸救星丸
四時可服

男用殖器靈藥丸
女用殖器靈香露　各壹樽
每料九元　如購[illegible]

腎虧精少·服之壯陽·強陽益精·陽事不舉·舉而不堅·服之壯陽強健無比·雖極虛弱·亦轉爲強·若育不全·服之發育完固·精神自倍·男女性慾缺乏·服之催情促愛·固本培元·[illegible]情不能禁·精液氣血甚弱·[illegible]轉弱爲強·大補固服·[illegible]感情倍增·妙不可言·老弱服之·固精益髓·轉老還童·老婦服之·大補血份·營養全身·

舉操氏
人參　鹿茸
著名

▲梁定邦報局▲
片打街西拾三號
Leong Ding Bong
13 Pender St. W.
Vancouver, B.C.

循環晚報　香港朝報
華字晚報　工商晚報
大公晚報　星島晚報
天光報　成報　六七月份
以上各晚報四份平沽五仙
工商日報　珠江日報
循環日報　大公日報
星島日報　華字日報
以上各日報最新到郵寄每兩份沽毛半

▲自然彙刊第九集第十集
每集沽銀七毛寄費在內

▲▲▲雲高華埠
佐治大旅館

本旅館在雲埠[illegible]街夾佐治街角開張房舍寬敞林擇雅潔汽爐溫煖水喉冷熱且與華埠爲鄰茲爲利便起見特備自由車迎接僑胞光顧希爲留意

電話[illegible]○貳叁○

司理人　余朋和　鄭福滋　同啟

GEORGE HOTEL
267 Georgia St. E.
Phone Sey. 0230
Vancouver, B.C.

榮榮公司啟事

本店出品臘味及常有新鮮肉品發售·久已膾炙人口·現因原舖窄狹·特遷往喜市定街東式百八拾號擴充營業·男女僑胞·倘希源源賜顧爲荷······

WING WING CO.
280 Hastings St. E.
VANCOUVER, B.C.
Phone Sey. 4041

活生新記藥行
本行運辦祖國各省正地道生熟藥材安南玉桂土參正高麗參正北鹿茸[illegible]尾杞[illegible]搜羅各[illegible]物[illegible]花旗參[illegible]
WAT SANG SUN KEE CO.
87 PENDER ST. E.
VANCOUVER B.C

麥文辦藥所紀念徵聯啟事

本所辦藥·配製[illegible]賜顧[illegible]藥[illegible]好·[illegible]故[illegible]今因[illegible]八月八號[illegible]紀念[illegible]徵聯[illegible]分配[illegible]合·取[illegible]名·首格一個·冠軍[illegible]拾元·殿軍[illegible]五元·第[illegible]至第九·每名賞銀貳元·其餘十一至九拾九名·[illegible]報宣揚·或刊聯榜·敬送[illegible]

保生[illegible]領事評閱

[illegible]

麥文辦藥所啟

加拿大　雲高華
應驗花柳掃毒約丸

PHONE SEY: 2491
KWONG CHAI TONG CO.
92 PENDER, E.　VANCOUVER, B.C.
電話　西摩二四九一

本醫生懸壺濟世·廿有餘載·醫治各症·無不奏效·久爲梓里嘉許·但對于治花柳一道·每見世人常悞食刦墜之藥·初則以爲全愈·不料毒墜于筋骨·久則血氣衰弱而復發·有因而起爛咀爛頜·有因而起雙眼失明·有因而身起虫行蟻咬·痕癢不止·有因而起遠年爛脚·有因而起雜症·有因而起[illegible]成爲不治之症·此等惡疾·令人寒心·是以本醫生深知花柳之症極大危險·特悉心研究·務求萬全之策·將數十年之經驗·精益求精·特選正地道貴重之藥品配製而成·耑掃除其惡毒·永無後患之理·此藥其性和平·不寒不燥·如染有花柳者·不妨試之·真有起死回生之功也·

耑治

五淋白濁　新舊梅毒　橫弦芭巢　魚口便毒　皮膚濕毒
疳疔痔瘡　小便刺痛　週身痕癢　骨節疼痛
陰囊腫痛　花柳入骨　遠年爛脚　紅雲血癬　諸般白毒

此藥片逢濕即濕·逢滯即消·掃除臟腑一切熱毒積滯等物·又無毒歸[illegible]之弊·更無痛苦之虞·雖勞働界服之·亦無碍于工作·藥片服後·廿四小時之久·即將花柳毒菌掃除·由大小便而去·恢復健康·輕症一樽·重症二樽·可收全功·亦無復發後患·且服法非常簡便·祗用清茶或滾水吞下·對于燒酒蝦蟹竹笋熱毒等物·略爲戒口·免全痛苦增加·則患亦可安然全愈·而藥力更見奇功·如蒙光顧·COD不受·希爲見諒·各埠梓友·如有購藥求醫者·請將病原註明·照下列內存價寄來·定然按症施藥·從速付上·以應藥到回春也·

花柳掃毒藥片　每罇定價銀三元

茲將自製各膏丹丸散列下

花柳鹹艸　每盒　壹元九
花柳白濁丸每合　壹元五
萬應[illegible]肥瘡每合九仙
二角虱膏每合　壹元
跌打藥水每罇　壹元二九
外射止濁水每罇　叁元
參茸補腎丸每罇一元二五
萬應濕毒膏每合　壹元五

本堂專辦祖國正地道藥材各正字號膏丹丸散花粧香品發客特設置電偈研藥接整丸散快捷妥當諸君光顧無任歡迎

總發行廣濟堂醫生林弼臣啟

▲雲高
加拿大黃江夏總堂通告

爲通告事·查本總堂徵收年捐期限·業經期滿·茲因各埠堂員陸續照減費之數三元繳來·今爲[illegible]六月拾七日召集職員會議·公決一再展期全本年拾貳月卅壹日止截一等語紀錄在案·用特錄案通告·仰我堂員趁此時機·從速遵繳爲荷·

中華民國廿八年六月卅日

Wong Kung Har Tong
123A Pender St. E. Vancouver, B.C. Canada

精造各款
中西服裝
零沽批發
價特相宜

標　THE G GARMENTS　商

專辦各國
著名工廠
出品相國
顧綉絲髮

加拿大　雲高華
錦新有限公司
GUM JUNG CO. LTD.
102 PENDER STREET EAST
PHONE SEY. 7003
VANCOUVER B.C.

各欵廚房用衣

七安沙白帆布褸仔	每件壹元[illegible]毫五
八安沙白帆布褸仔	每件壹元[illegible]毫五
新欵雪白斜紋褸仔	每件壹元六毛五
頂厚白斜紋布褸仔	每件壹元六毛五
頂靚雪白斜布唐汗衫	每件壹元壹毛
新欵雪白斜紋布唐汗衫	每件壹元六毛五
頂靚柳條西裝長褲	每條八毛五仙
頂靚羽紗褸仔	每件[illegible]元[illegible]毛五
頂靚一號斜紋布方圍	每條[illegible]毛
超等雪白斜紋布企圍	每條五毫
白底縣布企圍	每條五毛
七安沙白帆布長褲	每條一元[illegible]毛五
八安沙白帆布長褲	每條一元[illegible]毫五
新欵雪白斜紋長褲	每條一元六毛五
最厚白斜紋布長褲	每條一元六毛五
頂靚一號白斜布唐汗衫	每件一元
[illegible]斜紋布企圍	每條[illegible]毛五仙